

Regione Umbria

Giunta Regionale

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE

N. 973 DEL 29/08/2016

OGGETTO: L. 23.12.1998, n. 448, art. 27 – Criteri e modalità per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017.

		PRESENZE
Marini Catuscia	Presidente della Giunta	Presente
Paparelli Fabio	Vice Presidente della Giunta	Presente
Barberini Luca	Componente della Giunta	Presente
Bartolini Antonio	Componente della Giunta	Presente
Cecchini Fernanda	Componente della Giunta	Assente
Chianella Giuseppe	Componente della Giunta	Assente

Presidente: Catuscia Marini

Segretario Verbalizzante: Catia Bertinelli

Efficace dal [.31/08/2016](#)

Il funzionario: FIRMATO

LA GIUNTA REGIONALE

Visto il documento istruttorio concernente l'argomento in oggetto e la conseguente proposta dell'Assessore Antonio Bartolini;

Visti:

- la Legge 23 dicembre 1998, n. 448 ed in particolare, l'art. 27 relativo alla fornitura gratuita, totale o parziale, dei libri di testo a favore degli alunni meno abbienti delle scuole dell'obbligo e secondarie superiori;
- il DPCM 5 agosto 1999, n. 320 come modificato ed integrato dal successivo D.P.C.M. 4 luglio 2000 n. 226 recante disposizioni per l'attuazione dell'art. 27 della suindicata legge 448/1998;
- il D.P.C.M. 6 aprile 2006, n. 211 recante modifiche ed integrazioni al DPCM 320/99 così come modificato ed integrato dal DPCM 226/2000;
- la Legge n. 27 dicembre 2006 n.296, recante disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato (legge finanziaria 2007) ed in particolare il comma 628 dell'art. 1 che estende la gratuità parziale dei libri di testo agli studenti del 1° e 2° anno dell'istruzione secondaria superiore;
- la Legge n. 142/90 e il D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267, *Testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali* e ss.mm., in materia di Unioni dei Comuni;
- il D.P.C.M. n. 159 del 5 dicembre 2013 con il quale si è approvato il regolamento concernente la revisione delle modalità di determinazione e i campi di applicazione dell'Indicatore della situazione economica equivalente (ISEE), che abroga il D.Lgs 109/98 e il D.P.C.M. n. 221/1999;
- il D.M. del Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali del 7 novembre 2014 (pubblicato nella G.U. n. 267 del 17/11/14) con il quale si è approvato il modello tipo della Dichiarazione Sostitutiva Unica a fini ISEE, dell'attestazione, nonché delle relative istruzioni per la compilazione ai sensi dell'articolo 10, comma 3, del decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 5 dicembre 2013, n. 159;

Richiamata la L.R. 16 dicembre 2002 n. 28 "Norme per l'attuazione del diritto allo studio";

Vista la comunicazione al Ministero dell'Interno – inviata con pec prot.0144783 dell' 8..07.2016 con la quale, si comunica che per l'a.s. 2016/2017 la Regione Umbria provvederà direttamente al riparto e alla liquidazione dei fondi ai Comuni e che il Piano stesso sarà trasmesso al Ministero dell'Interno;

Considerato che con il Decreto n. 587 del 27/06/2016 del Direttore generale per lo Studente, l'Integrazione e la Partecipazione del Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e di formazione del Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR), si è provveduto alla ripartizione tra le Regioni per l'anno scolastico 2016/2017 della somma complessiva di euro 103.000.000,00 ai fini della fornitura dei libri di testo in favore degli alunni meno abbienti delle scuole dell'obbligo e secondarie superiori per il corrente esercizio finanziario 2016 e che risulta destinata alla Regione Umbria la somma complessiva di Euro **1.302.983,00**;

Ritenuto di avviare le procedure riferite alla fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo agli aventi diritto sin dall'inizio dell'a.s. 2016/2017;

Ritenuto pertanto di approvare per l'a.s. 2016/17 i criteri e le modalità per la concessione dei contributi per l'acquisto dei libri di testo, contenuti nell'Allegato 1), quale parte integrante e sostanziale al presente atto;

Preso atto:

- a) del parere favorevole di regolarità tecnica e amministrativa reso dal responsabile del procedimento;
- b) del parere favorevole sotto il profilo della legittimità espresso dal Dirigente competente;
- c) della dichiarazione del Dirigente medesimo che l'atto non comporta oneri a carico del Bilancio regionale;
- d) del parere favorevole del Direttore in merito alla coerenza dell'atto proposto con gli indirizzi e gli obiettivi assegnati alla Direzione stessa;

Vista la legge regionale 1 febbraio 2005, n. 2 e la normativa attuativa della stessa;

Visto il Regolamento interno di questa Giunta;

A voti unanimi espressi nei modi di legge,

DELIBERA

- 1) di fare proprio il documento istruttorio e la conseguente proposta dell'Assessore, corredati dei pareri e del visto prescritti dal Regolamento interno della Giunta, che si allegano alla presente deliberazione, quale parte integrante e sostanziale, rinviando alle motivazioni in essi contenute;
- 2) di prendere atto che con Decreto n. 587 del 27/06/2016 del Direttore generale per lo Studente, l'Integrazione e la Partecipazione del Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e di formazione del Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR), si è provveduto alla ripartizione tra le Regioni della somma complessiva di Euro 103.000.000,00 ai fini della fornitura dei libri di testo in favore degli alunni meno abbienti delle scuole dell'obbligo e secondarie superiori per il corrente esercizio finanziario 2016, e che risulta destinata alla Regione Umbria la somma complessiva di Euro **1.302.983,00**;
- 3) di stabilire che la misura massima del beneficio erogabile è determinata dal costo della dotazione dei testi della classe frequentata, così come stabilito per l'anno scolastico 2012/2013 con decreto n. 43 dell'11 maggio 2012 del Ministro dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca, che stabilisce i tetti di spesa della dotazione libraria di ciascuna classe della scuola secondaria di primo e di secondo grado, nelle more dell'emanazione del Decreto relativo all'a.s. 2015/2016, tenendo in considerazione anche quanto previsto dalla nota del MIUR Prot. 3503 del 30/03/2016;
- 4) di stabilire che le quote assegnate per gli alunni della scuola dell'obbligo e della scuola secondaria di secondo grado possono essere utilizzate a reciproca integrazione in relazione al numero effettivo degli aventi diritto al beneficio;
- 5) di approvare i criteri e le modalità per la concessione dei contributi per l'acquisto dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017 contenuti nell'Allegato 1), i "Criteri per i Comuni" (Allegato A) e il "Modulo di domanda" (Allegato B), parti integrante e sostanziale alla presente deliberazione;
- 6) di ammettere al beneficio gli studenti residenti in Umbria, delle scuole secondarie di primo e secondo grado statali e paritarie, appartenente a famiglie il cui l'Indicatore della Situazione Economica Equivalente (I.S.E.E.), rientra nella soglia di **€ 10.632,94**;
- 7) di individuare nel Comune di residenza degli aventi diritto, ai sensi dell'articolo 2, L.R. 28/2002 sopra richiamata, l'ente titolare dell'erogazione dei benefici previsti dall' art. 27, della legge 448/98 e successivi D.P.C.M. attuativi;
- 8) di incaricare i Comuni ad accogliere le domande prodotte dai propri residenti, sull'apposito modello predisposto (Allegato B), sia per gli alunni frequentanti scuole ricadenti sullo stesso territorio comunale e in comuni vicini, sia per quelli frequentanti scuole fuori regione. I singoli Comuni valutano l'ammissibilità delle domande, in base ai requisiti previsti dalla legge, con verifica, per i casi di frequenza extra-regionale della non sovrapposizione del beneficio. Ai fini dell'acquisizione delle domande il Comune può avvalersi della collaborazione delle Scuole (DPCM 226/2000 art. 1 comma 1 lett. a);
- 9) di stabilire il seguente calendario:
 - **17 ottobre 2016:** termine entro il quale si possono presentare le domande al Comune di residenza, sul modello predisposto (allegato B);
 - **21 novembre 2016:** termine entro il quale dovranno pervenire alla Regione dell'Umbria, Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, le comunicazioni dei Comuni relative al numero delle richieste accolte, previa verifica dell'ammissibilità delle stesse;
- 10) di demandare alla competenza del Dirigente del Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, la ripartizione della quota spettante alla Regione Umbria del fondo statale, maggiorata dalle economie e residui dell'anno precedente, alla quale provvederà con

propria Determinazione dopo che i Comuni avranno effettuato la comunicazione di cui al punto 9) lett. b);

- 11) di trasmettere al Ministero dell'Interno il Piano di riparto dei fondi ai Comuni al fine dell'accredito alla Regione delle somme ad essa spettanti, così come disposto dal comma 2, art. 3, del D.P.C.M. n. 320/99;
- 12) di demandare inoltre alla competenza del Dirigente del Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, le determinazioni relative all'impegno e liquidazione delle somme assegnate. La liquidazione dei contributi ai Comuni è comunque subordinata al trasferimento da parte dello Stato delle risorse a favore della Regione;
- 13) di liquidare ai Comuni la somma complessiva derivante dall'attuazione del precedente punto 12), demandando alla competenza dei medesimi eventuali compensazioni fra i distinti stanziamenti per la scuola secondaria di primo e/o secondo grado, qualora ne sussista la necessità;
- 14) di stabilire che l'erogazione dei contributi per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo agli utenti da parte dei Comuni, è subordinata alla presentazione della documentazione a supporto della spesa sostenuta per l'acquisto dei libri di testo;
- 15) di dichiarare che le somme assegnate e non utilizzate dai Comuni per l'anno scolastico 2016/2017, rimangono ai Comuni e saranno riutilizzate per lo stesso beneficio nell'anno successivo previa verifica delle eventuali economie da parte della Regione;
- 16) di incaricare il Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, di trasmettere all'Ufficio Scolastico Regionale per l'Umbria il presente atto per la diffusione dello stesso alle Istituzioni Scolastiche della Regione affinché le medesime collaborino con le Amministrazioni Comunali alla divulgazione delle informazioni e alla distribuzione dei modelli di domanda;
- 17) di dare incarico al Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, perché provveda alla pubblicazione della presente Deliberazione e dei relativi allegati nel sito internet www.regione.umbria.it/istruzione, sezione Bandi e Contributi;
- 18) di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione nel sito istituzionale ai sensi dell'art. 26, comma 1, del D.Lgs 33/2013;
- 19) di pubblicare sul Bollettino Ufficiale la presente deliberazione.

IL SEGRETARIO VERBALIZZANTE

f.to Catia Bertinelli

IL PRESIDENTE

f.to Catuscia Marini

DOCUMENTO ISTRUTTORIO

Oggetto: L. 23.12.1998, n. 448, art. 27 – Criteri e modalità per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017.

Con la legge 23.12.1998 n. 448 art. 27, è stato introdotto il beneficio della fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo agli alunni della scuola dell'obbligo e della scuola secondaria superiore che siano in possesso di particolari requisiti.

Con i D.P.C.M. n. 320/99, 226/2000 e 211/2006 sono indicati criteri e modalità per accedere al contributo ed in particolare:

- al beneficio possono accedere gli alunni **residenti** in Umbria delle scuole secondarie di primo e secondo grado pubbliche e paritarie che appartengono a nuclei familiari con reddito rientrante nella soglia **ISEE di € 10.632,94**;
- il beneficio è attivato a domanda di chi esercita la patria potestà genitoriale dell'alunno, tramite un modello prestampato da consegnare al Comune di residenza, sia per gli alunni frequentanti Istituti scolastici ricadenti nel Comune medesimo o in Comuni vicini, che per studenti frequentanti Istituti scolastici di altre Regioni.

Con il Decreto n. 587 del 27/06/2016 del Direttore generale per lo Studente, l'Integrazione e la Partecipazione del Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e di formazione del Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR), si è provveduto alla ripartizione tra le Regioni per l'anno scolastico 2016/2017 della somma complessiva di euro 103.000.000,00 ai fini della fornitura dei libri di testo in favore degli alunni meno abbienti delle scuole dell'obbligo e secondarie superiori per il corrente esercizio finanziario 2016 e risulta destinata alla Regione Umbria la somma complessiva di Euro **1.302.983,00**;

Si ritiene necessario procedere alla definizione dei criteri e modalità per l'individuazione degli aventi diritto al beneficio, per la pubblicizzazione del provvedimento, per la raccolta delle domande degli aventi diritto da parte dei Comuni e per poter richiedere la collaborazione delle Istituzioni scolastiche all'apertura delle attività didattiche.

A tale proposito si ritiene che possano essere confermati i criteri già adottati nei precedenti anni scolastici, aggiornati nei riferimenti temporali, in quanto non ci sono novità a livello nazionale sulla normativa di riferimento per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo per la scuola dell'obbligo di istruzione e per la successiva scuola secondaria superiore. Pertanto:

- l'Ente titolato all'erogazione del beneficio è il Comune di residenza dell'alunno, come disposto dalla L.R. 16 dicembre 2002, n. 28, che prescrive che tutti gli interventi per il diritto allo studio sono attuati dai Comuni di residenza degli alunni;
- alla Regione compete (comma 2, art. 27 legge 448/98) di individuare le modalità di ripartizione tra i Comuni dei finanziamenti trasferiti dallo Stato, la predisposizione del relativo piano di riparto e l'invio dello stesso al Ministero dell'Interno, al fine dell'accredito dei fondi spettanti;
- la somma da assegnare alle singole Amministrazioni comunali è individuata, in base al numero delle domande accolte dai Comuni, dalle disponibilità finanziarie costituite dal finanziamento statale e dalle economie e residui dell'anno precedente.

Si ritiene che le domande debbano essere presentate direttamente al Comune di residenza entro la data del **17 ottobre 2016**.

Il Comune può avvalersi della collaborazione delle scuole (D.P.C.M. 226/2000 art. 1 comma 1 lett. a).

I singoli Comuni valutano l'ammissibilità delle domande, con verifica dei requisiti richiesti

dalla normativa e, per i casi di frequenza extra-regionale, della non sovrapposizione dello stesso beneficio.

I Comuni dovranno comunicare alla Regione, **entro e non oltre il 21 novembre 2016**, il numero delle richieste accolte suddivise fra le due categorie:

- scuola secondaria di 1° grado, e primo anno di scuola secondaria di secondo grado
- scuola secondaria di 2° grado, dal secondo anno in poi.

La ripartizione dei fondi ai Comuni sarà effettuata dal Dirigente del Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale con propria determinazione, provvedendo contestualmente all'invio del Piano di Riparto al Ministero dell'Interno.

Si ritiene che venga dato mandato al Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale di trasmettere la presente Deliberazione e relativi allegati 1), A) e B), all'Ufficio Scolastico Regionale per l'Umbria, affinché provveda a rendere noto alle Istituzioni scolastiche quanto di competenza.

Si propone pertanto alla Giunta regionale di:

- a) di prendere atto che con Decreto n. 587 del 27/06/2016 del Direttore generale per lo Studente, l'Integrazione e la Partecipazione del Dipartimento per il sistema educativo di istruzione e di formazione del Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca (MIUR), si è provveduto alla ripartizione tra le Regioni della somma complessiva di euro 103.000.000,00 ai fini della fornitura dei libri di testo in favore degli alunni meno abbienti delle scuole dell'obbligo e secondarie superiori per il corrente esercizio finanziario 2016, e che risulta destinata alla Regione Umbria la somma complessiva di Euro **1.302.983,00**;
- b) di stabilire che la misura massima del beneficio erogabile è determinata dal costo della dotazione dei testi della classe frequentata, così come stabilito per l'anno scolastico 2012/2013 con decreto n. 43 dell'11 maggio 2012 del Ministro dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca, che stabilisce i tetti di spesa della dotazione libraria di ciascuna classe della scuola secondaria di primo e di secondo grado, nelle more dell'emanazione del Decreto relativo all'a.s. 2016/2017, tenendo in considerazione anche quanto previsto dalla nota del MIUR Prot. 3503 del 30/03/2016;
- c) di stabilire inoltre che le quote assegnate per gli alunni della scuola dell'obbligo e della scuola secondaria di secondo grado possono essere utilizzate a reciproca integrazione in relazione al numero effettivo degli aventi diritto al beneficio;
- d) di approvare i criteri e le modalità per la concessione dei contributi per l'acquisto dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017 contenuti nell'Allegato 1), i "Criteri per i Comuni" (Allegato A) e il "Modulo di domanda" (Allegato B), parti integrante e sostanziale alla presente deliberazione;
- e) di ammettere al beneficio gli studenti residenti in Umbria, delle scuole secondarie di primo e secondo grado statali e paritarie, appartenente a famiglie il cui l'Indicatore della Situazione Economica Equivalente (I.S.E.E.), rientra nella soglia di **€ 10.632,94**;
- f) di individuare nel Comune di residenza degli aventi diritto, ai sensi dell'articolo 2, L.R. 28/2002 sopra richiamata, l'ente titolare dell'erogazione dei benefici previsti dall' art. 27, della legge 448/98 e successivi D.P.C.M. attuativi;
- g) di incaricare i Comuni ad accogliere le domande prodotte dai propri residenti, sull'apposito modello predisposto (Allegato B), sia per gli alunni frequentanti scuole ricadenti sullo stesso territorio comunale e in comuni vicini, sia per quelli frequentanti scuole fuori regione. I singoli Comuni valutano l'ammissibilità delle domande, in base ai requisiti previsti dalla legge, con verifica, per i casi di frequenza extra-regionale della non sovrapposizione del beneficio. Ai fini dell'acquisizione delle domande il

- Comune può avvalersi della collaborazione delle Scuole (DPCM 226/2000 art. 1 comma 1 lett. a);
- h) di stabilire il seguente calendario:
- **17 ottobre 2016:** termine entro il quale si possono presentare le domande al Comune di residenza, sul modello predisposto (allegato B);
 - **21 novembre 2016:** termine entro il quale dovranno pervenire alla Regione dell'Umbria, Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, le comunicazioni dei Comuni relative al numero delle richieste accolte, previa verifica dell'ammissibilità delle stesse:
- i) di demandare alla competenza del Dirigente del Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, la ripartizione della quota spettante alla Regione Umbria del fondo statale, maggiorata dalle economie e residui dell'anno precedente, alla quale provvederà con propria Determinazione dopo che i Comuni avranno effettuato la comunicazione di cui al punto h);
- j) di trasmettere al Ministero dell'Interno il Piano di riparto dei fondi ai Comuni al fine dell'accredito alla Regione delle somme ad essa spettanti, così come disposto dal comma 2, art. 3, del D.P.C.M. n. 320/99;
- k) di demandare inoltre alla competenza del Dirigente del Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, le determinazioni relative all'impegno e liquidazione delle somme assegnate. La liquidazione dei contributi ai Comuni è comunque subordinata al trasferimento da parte dello Stato delle risorse a favore della Regione;
- l) di liquidare ai Comuni la somma complessiva derivante dall'attuazione del precedente punto k), demandando alla competenza dei medesimi, eventuali compensazioni fra i distinti stanziamenti per la scuola secondaria di primo e/o secondo grado, qualora ne sussista la necessità;
- m) di stabilire che l'erogazione dei contributi per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo agli utenti da parte dei Comuni è subordinata alla presentazione della documentazione a supporto della spesa sostenuta per l'acquisto dei libri di testo;
- n) di dichiarare che le somme assegnate con il presente atto e non utilizzate dai Comuni per l'anno scolastico 2016/2017 rimangono ai Comuni e saranno riutilizzati per lo stesso beneficio nell'anno successivo previa verifica delle eventuali economie da parte della Regione;
- o) di incaricare il Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, di trasmettere all'Ufficio Scolastico Regionale per l'Umbria il presente atto per la diffusione dello stesso alle Istituzioni Scolastiche della regione affinché le medesime collaborino con le Amministrazioni Comunali alla divulgazione delle informazioni mediante esposizione dell'avviso di cui alla presente Deliberazione, e alla distribuzione dei modelli di domanda;
- p) di dare incarico al Servizio Apprendimenti istruzione e formazione professionale, perché provveda alla pubblicazione della presente Deliberazione e dei relativi allegati nel sito internet www.regione.umbria.it/istruzione, sezione Bandi e Contributi;
- q) di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione nel sito istituzionale ai sensi dell'art. 26, comma 1, del D.Lgs 33/2013;
- r) di pubblicare sul Bollettino Ufficiale la presente deliberazione.

Perugia, li 11/08/2016

L'istruttore
Paola Chiodini

FIRMATO

PARERE DI REGOLARITÀ TECNICA E AMMINISTRATIVA

Ai sensi del vigente Regolamento interno della Giunta: si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e amministrativa del procedimento e si trasmette al Dirigente per le determinazioni di competenza.

Perugia, li 12/08/2016

Il responsabile del procedimento
Paola Chiodini

FIRMATO

PARERE DI LEGITTIMITÀ

Ai sensi del vigente Regolamento interno della Giunta;

Visto il documento istruttorio;

Atteso che sull'atto è stato espresso:

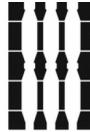
- il parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica e amministrativa reso dal responsabile del procedimento;

Si esprime parere favorevole in merito alla legittimità dell'atto e si dichiara che l'atto non comporta oneri a carico del Bilancio regionale;

Perugia li 19/08/2016

Il dirigente di Servizio

FIRMATO



Regione Umbria

Giunta Regionale

DIREZIONE REGIONALE ATTIVITA' PRODUTTIVE. LAVORO, FORMAZIONE E
ISTRUZIONE

OGGETTO: L. 23.12.1998, n, 448, art. 27 – Criteri e modalità per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017.

PARERE DEL DIRETTORE

Il Direttore, ai sensi e per gli effetti degli artt. 6, l.r. n. 2/2005 e 13 del Regolamento approvato con Deliberazione di G.R., 25 gennaio 2006, n. 108:

- riscontrati i prescritti pareri del vigente Regolamento interno della Giunta,
- verificata la coerenza dell'atto proposto con gli indirizzi e gli obiettivi assegnati alla Direzione,

esprime parere favorevole alla sua approvazione.

Perugia, li 25/08/2016

IL DIRETTORE
LUIGI ROSSETTI

FIRMATO



Regione Umbria

Giunta Regionale

Assessorato alle riforme, all'innovazione della Pubblica Amministrazione regionale, alle risorse umane e patrimoniali, attuazione agenda digitale, istruzione e diritto allo studio

OGGETTO: L. 23.12.1998, n. 448, art. 27 – Criteri e modalità per la fornitura gratuita o semigratuita dei libri di testo per l'anno scolastico 2016/2017.

PROPOSTA ASSESSORE

L'Assessore ai sensi del vigente Regolamento della Giunta regionale,

propone

alla Giunta regionale l'adozione del presente atto

Perugia, li 29/08/2016

Assessore Antonio Bartolini

FIRMATO

Si dichiara il presente atto urgente

Perugia, li 29/08/2016

Assessore Antonio Bartolini

FIRMATO